

472  
Primăria Comunei Urbane Târgoviște

Periodice

II  
13 372



**BUGETUL GENERAL**

DE

**Veniturile și Cheltuelile**

COMUNEI URBANE, REȘEDINȚE TÂRGOVIȘTE

---

**Bugetul Administrațiunei Generale**

PE

**Anuul 1923**

---

— TÂRGOVIȘTE —

„TOUA” Tipografie și Legatorie de cărți Ioan N. Negoescu—C. A. Roseti 6

— 1923 —

**Primăria Comunei Urbane Târgoviște**

---

**BUGETUL GENERAL**  
DE  
**Veniturile și Cheltuelile**

COMUNEI URBANE, REȘEDINȚE TARGOVIȘTE

---

**Bugetul Administratiunei Generale**

PE

**Anul 1923**

---

— TÂRGOVIȘTE —

«TOUA» Tipografie și Legătorie de cărți Ioan N. Negoescu—C. A. Roseti 6

— 1923 —

# Copie după Decretul Legal No. 1717

Asupra raportului Ministrului Nostru. Secretar de Stat, la Departamentul de Interne No. 29134/1923, în virtutea dispozițiilor art. 118 din legea pentru organizarea comunale Urbane.

## AM DECRETAT ȘI DECRETĂM:

Art. I. Bugetul general de venituri și cheltuieli al Comunei Urbane Târgoviște, votat de Comisiunea Interimară pentru anul 1923 (nouă luni) adică dela 1 Aprilie — 31 Decembrie 1923, se aprobă de noi cu următoarele modificări:

### La venituri:

- Lei 24.000 Se vor suprima dela art. 1 zecini asupra impozitul funciar.
- 19.500 Idem dela art. 2, idem dela patente.
- 7.500 Idem dela art. 3, idem, idem căi de comunicație.
- 3.000 Se vor reduce dela art. 4, taxa asupra permiselor de clădiri, reparațiuni și împrejmuire, fixându-se la 12.000 lei.
- 2.000 Idem la art. 9, impozitul asupra comerțului ambulant fixându-se la 700 lei.
- 2.550 Se vor suprima dela art. 10, taxa comună 4% asupra venitului proprietăților și locurilor vlrâne.
- 1.200 Idem dela art. 11, taxa anuală 5% asupra chiriei hotelurilor.
- 3.400 Idem dela art. 12, taxa de 8% asupra chiriei, cafenelelor, cluburilor, berării, brutării, etc.
- 10.530 Se vor reduce dela art. 13, din venitul în bani a zilelor de prestație, fixându-se la 12.000 lei.
- 100 Idem dela art. 18. Taxa pentru extracte de naștere, căsătorii, cereri de divorț și acte de adopțiune cum și taxe pentru celebrarea căsătoriilor în salonul de recepție al primăriei, fixându-se la 10.000 lei.
- 2.000 Idem dela art. 24. taxa de 10 lei pentru metru cub de materiale de lemnare pentru construcțiune aduse cu căruța și care trec pe stradă, uzând pavagiul, fixându-se la 8.000 lei.
- 2.000 Idem dela art. 33, taxa pentru cântărit și măsurat, fixându-se la lei 23.000.
- 58.000 Se vor înscrie sub un nou articol cu următoarea redacțiune: «sumă cuvenită comunei din cotele adiționale pe lângă noile impozite.
- 4.000 Se vor înscrie sub un nou articol cu următoarea redacțiune: «Cota parte cuvenită comunei din partea Statului, pentru spectacole, etc., conform art. 15 al. b. din legea asupra impozitului pe lux și cifra afacerilor».

### La Cheltuieli:

- Lei 16.075 Se vor reduce dela art. 13, retribuțiunea personalului administrativ, după statul No. 1, fixându-se la 50.850 lei.
- 2.000 Idem dela art. 16, spese de transport și de plasare a membrilor consiliului și funcționarilor delegați în diferite misiuni, etc., fixându-se la 6.000 lei.
- 1.620 Idem dela art. 17, onorariul avocatului comunei a 300 lei fixându-se la 2.880 lei.
- 2.000 Idem dela art. 19, cumpărare de lemne, tăiatul lor și al acelora ce se taie din pădurea comunei și plata transportului, fixându-se la 13.000 lei.
- 1.000 Idem la art. 22, costul registrelor și imprimatelor, fixându-se la 50.000 lei.
- 7.000 Se vor adăoga la art. 32, contribuțiune la Stat pentru poliția administrativă, fixându-se alocația acestui articol la 80.000 lei.
- 3.900 Se va suprima dela art. 34, contribuțiune la Stat pentru plata materialului necesar poliției administrative.
- 5.000 Se vor reduce dela art. 43, pentru construc. și îmbunătățiri la cimitire, fixându-se la 15.000 lei.
- 8.325 Idem dela art. 46, retribuțiunea personalului serviciului de constatarea și percepere și al casieriei comunale după statul No. 2, fixându-se la 40.950 lei.
- 5.175 Idem dela art. 54, retribuțiunea personalului serviciului tehnic al comunal după statul No. 3, fixându-se la 29.925 lei.
- 900 Idem dela art. 57, retribuțiunea Inspectorului pleței și salubrității orașului a 400 lei lunar fixându-se la 3.600 lei.
- 14.580 Idem dela art. 60, retribuțiunea personalului iluminatului cu electricitate, după statul No. 4, fixându-se la 77.805 lei.
- 5.000 Idem dela art. 64, fond pentru plata muzicel sau orchestrei ce va cânta în grădina Primăriei, fixându-se la 10.000 lei.
- 11.475 Idem dela art. 65, retribuțiunea personalului după Statul No. 5, fixându-se la 12.375 lei.
- 1.000 Idem dela art. 72, cheltuieli pentru serbări națion., solemnități, decoruri, etc. fixându-se la 5.000 lei.
- 566 50 Idem dela art. 75, indemnizație de chirie funcționarilor comunei, fixându-se la 29.000 lei.



- Lei 223 40 Idem dela art. 76, indemnizație de scumpirea traiului funcționarilor comunei. fixându-se la 151.000 lei.
- 90 Idem dela art. 80, rentă de invaliditate acordată invalidului V. Pughin a lei 20 lunar, conform hotărârei No. 332 din 1920 a comisiunii de asigurare a casei meșteșugurilor și câte 10 lei lunar spor de scumpete adresa casei Centrale No. 55.461 din 1922 fixându-se la 270 lei.
  - 1.500 Idem dela art. 81, ajutor comitetului incendiaților și inundațiilor din țară fixându-se la 1500 lei.
  - 55.440 Se va înscrie sub un nou articol cu următoarea redacțiune «fond global pentru plata diferențelor convenite funcționarilor comunali față de normele bugetare ale anului trecut».
  - 1 209 90 Se va adăuga la art. 91, fond pentru deschidere de credite extraordinare și suplimentare fixându-se la lei 138.709, 90.

In urma acestor modificări Bugetul general de Venituri și Cheltuieli al Comunei Urbane Târgoviște pe anul 1923, (nouă luni) adică dela 1 Aprilie 1923—31 Decembrie 1923, va cuprinde atât la Venituri cât și la Cheltuieli, suma de lei 3.712.512 bani 95.

Art. II. Ministerul Nostru Secretar de Stat la Departamentul de Interne, este însărcinat cu executarea acestui Decret.

Dat în București la 16 Aprilie 1923.

(ss) FERDINAND.

(ss) Ministru de Interne; General de Corp, VĂITOIANU

---

**MINISTERUL DE INTERNE**  
**Direcțiunea Administrațiunii și Contabilității Comunale**

---

Prezenta copie fiind conformă cu Decretul original, se atestă de noi.

(ss) Șeful Serviciului, Christu Petrescu.

p. Conformitate, Contabil, Sp. C. Colan

---

**B U G E T U L**

**Administrațiunei Generale**

---

No. articolului.	NATURA VENITURILOR	EVALUĂȚIUNI BUGETARE		
		EXERCITIUL 1923		
		Pe articole	Pe paragraf	Pe capitole
	<b>PARTEA I.</b>			
	<b>BUGETUL ORDINAR</b>			
	Secțiunea I.			
	<b>VENITURI GENERALE</b>			
	<b>CAP. I</b>			
	<i>Impozite directe</i>			
	§ 1.			
	<i>Zecimi adiționale asupra impozităilor directe</i>			
1	Sumă cuvenită comunei din cotele adiționale pe lângă noile impozite. . . . .	58.000	58.000	
	§. 2			
	<i>Diferite alte impozite directe</i>			
2	Taxe asupra permiselor de clădiri, reparațiuni și împrejuriri	12.000		
3	Impozitul asupra firmelor comerciale . . . . .	2.100		
4	Idem, trăsurilor de speculă, automobile și biciclete . . . . .	4.500		
5	Impozite asupra pompelor funebre . . . . .	500		
6	Impozitul asupra dotelor . . . . .	2.700		
7	Idem, comerțului ambulant. . . . .	700	22.500	
	§. 3			
	<i>Prestoțiile pentru drumuri</i>			
8	Din venitul în bani a zilelor de prestație . . . . .	120.000	120.000	
	§. 4			
	<i>Impozitul asupra luxului</i>			
9	Impozitul asupra căilor de lux . . . . .	800		
10	Idem, asupra servitorilor cu sau fără livrea asupra patronilor	100	900	
	§. 5.			
11	Cota parte cuvenită comunei din partea Statului pentru spectacole, conform art. 15 al. b. din legea asupra impozitului pe lux și cifra afacerilor. . . . .	4.000	4.000	205.400
	<b>CAP. II.</b>			
	<i>Impozite indirecte.</i>			
12	Fond comunal dat de Ministerul de Finanțe . . . . .	318.654	318.654	318.654
	<b>CAP. III, § 1</b>			
	<i>Taxe generale</i>			
13	Taxa pentru controlul și cântăritul pâinei și alimentelor de simigerie și bragagerii. . . . .	220.000		
14	Taxa pentru extractele de naștere, căsătorii, cereri de divorț și pentru actele de adopțiune, cum și taxe pentru celebrarea căsătoriilor în saloanele de recepție ale primărilor	10.000		
15	Taxa pentru condicute de servitori și viza lor . . . . .	200		
16	Biletele de vânzarea vitelor . . . . .	1.500		
17	Pentru vitele închise la oborul comunei . . . . .	200		
18	Taxa dela depozite de cherestea, depozitarii de lemne sau materiale pentru construcție. . . . .	9.000		
19	Taxa de 10 lei de fiecare tonă pentru mărfurile intrate și eșite din gara locală. . . . .	260.000		
20	Taxa de lei 10 pentru metru cub de materiale de lemnărie pentru construcțiuni aduse cu căruța și care trec pe strada orașului uzând pavagiul . . . . .	8.000	508.900	
	<i>Taxe speciale</i>			
21	Dela ridicarea gunoaelor . . . . .	20.000		
22	Dela taxa de 25 bani pe kgr. care provenită dela vitele tăiate la abator . . . . .	360.000		
23	Lin taxa pentru cărnurile eșite din abatoriu . . . . .	1.200		
	De reportat. . . . .	381.200		

No. articolului.	NATURA VENITURILOR	EVALUAȚIUNI BUGETAIRE		
		EXERCITIUL 1923		
		Pe articole	Pe paragraf	Pe capitole
	<b>PARTEA I.</b>			
	<b>BUGETUL ORDINAR</b>			
	Secțiunea I.			
	<b>VENITURI GENERALE</b>			
	<b>CAP. I</b>			
	<i>Impozite directe</i>			
	§ 1.			
	<i>Zecimi adiționale asupra impozitelor directe</i>			
1	Sumă cuvenită comunei din cotele adiționale pe lângă noile impozite. . . . .	58.000	58.000	
	§. 2			
	<i>Diferite alte impozite directe</i>			
2	Taxe asupra permiselor de clădiri, reparațiuni și împrejurii	12.000		
3	Impozitul asupra firmelor comerciale . . . . .	2.100		
4	Idem, trăsurilor de speculă, automobile și biciclete . . . . .	4.500		
5	Impozite asupra pompelor funebre . . . . .	500		
6	Impozitul asupra dotelor . . . . .	2.700		
7	Idem, comerțului ambulant. . . . .	700	22.500	
	§. 3			
	<i>Prestoțiile pentru drumuri</i>			
8	Din venitul în bani a zilelor de prestație . . . . .	120.000	120.000	
	§. 4			
	<i>Impozitul asupra luxului</i>			
9	Impozitul asupra cailor de lux . . . . .	800		
10	Idem, asupra servitorilor cu sau fără livrea asupra patronilor	100	900	
	§. 5.			
11	Cota parte cuvenită comunei din partea Statului pentru spectacole, conform art. 15 al. b. din legea asupra impozitului pe lux și cifra afacerilor. . . . .	4.000	4.000	206.400
	<b>CAP. II.</b>			
	<i>Impozite indirecte.</i>			
12	Fond comunal dat de Ministerul de Finanțe . . . . .	318.654	318.654	318.654
	<b>CAP. III, § 1</b>			
	<i>Taxe generale</i>			
13	Taxa pentru controlul și cântăritul pâinei și alimentelor de simigerie și bragagerii. . . . .	220.000		
14	Taxa pentru extractele de naștere, căsătorii, cereri de divorț și pentru actele de adopțiune, cum și taxe pentru celebrarea căsătoriilor în saloanele de recepție ale primăriei	10.000		
15	Taxa pentru condicute de servitori și viza lor . . . . .	200		
16	Biletele de vânzarea vitelor . . . . .	1.500		
17	Pentru vitele închise la oborul comunei . . . . .	200		
18	Taxa dela depozite de cherestea, depozitarii de lemne sau materiale pentru construcție. . . . .	9.000		
19	Taxa de 10 lei de fiecare tonă pentru mărfurile intrate și eșite din gara locală. . . . .	260.000		
20	Taxa de 10 pentru metru cub de materiale de lemnărie pentru construcțiuni aduse cu caruța și care trec pe sradele orașului uzând pavaglu . . . . .	8.000	508.900	
	<i>Taxe spectale</i>			
21	Dela ridicarea gunoaelor . . . . .	20.000		
22	Dela taxa de 25 bani pe kgr. care provenită dela vitele tăiate la abator . . . . .	360.000		
23	Lin taxa pentru cărnurile eșite din abatoriu . . . . .	1.200		
	De reportat. . . . .	301.200		

No. articolului	NATURA VENITURILOR	EVALUAȚIUNI BUGETARE		
		EXERCITIUL 1923		
		Pe articole	Pe paragraf	Pe capitole
	Report . . . . .	381.200	—	—
24	Taxa vânzării vitelor . . . . .	330.000	—	—
25	Taxa pentru apă . . . . .	350.000	—	—
26	Sume ce se vor încasa pentru bransamente cari se vor face la particulari . . . . .	600	—	—
27	Pentru lumina electrică servită la particulari dela uzina comunei	600.000	—	—
28	Taxa statului pe consumația curentului electric care se va încasa dela particulari. . . . .	67.500	—	—
29	Taxa pentru cântărit și măsurat. . . . .	23.000	1.752.900	2.361.200
	<b>Secțiunea II.</b>			
	<b>CAP. IV.</b>			
30	Arenzi și chirii dela prăvăliile și gheretele din hală, locurile din oborul de săpământ, terenuri de cultură și pășune, etc. . . . .	670.000	—	—
31	Lei 12 pe an pentru fiecare m. p. trotuar ocupat de comerțanții cu mărfuri. . . . .	7.500	—	—
32	Venituri dela zimitire . . . . .	5.400	—	—
33	Rambursarea cheltuielilor făcute de comună în contul proprietarilor recalcitranți . . . . .	8.000	690.900	690.900
	<b>CAP. V.</b>			
	<b>Subvenții</b>			
34	Subvențiune dela Ministerul Lucrărilor Publice pentru întreținerea șoselei, Fondata Transilvaniei care traversează orașul . . . . .	60.000	—	—
35	Idem dela Banca Națională pentru plata a 2 sergenți, care fac serviciul la acea instituție . . . . .	12.750	—	—
36	Idem dela Prefectura locală pentru plata a unui sergent care face serviciu la acea instituție. . . . .	600	—	—
37	Idem, idem pentru înființarea serviciului de pompieri . . . . .	7.000	80.350	80.350
	<b>CAP. VI</b>			
	<b>Rămășițe și alte venituri</b>			
38	Rămășițe de încasat din exerciții închise . . . . .	80.000	—	—
39	Amenzi judiciare și contravenții. . . . .	3.000	—	—
40	Din vânzarea obiectelor și vitelor scoase din serviciu. . . . .	1.000	—	—
41	Diferite venituri accidentale . . . . .	30.000	—	—
42	Procente dela debitorii comunei. . . . .	2.000	116.000	116.000
	<b>CAP. VII.</b>			
	<b>Legate testamentare</b>			
43	Venituri din obligațiunile creditului județean și comunal, valoarea nominală 20.000 lei consemnați la depuneri cu recipisa acei case No. 61815 din 1919, conform testamentului lăsat de defunctul N. Tăulescu, pentru ajutorul la măritș la două fete sărace. . . . .	3.700	3.700	3.700
	<b>CAP. VIII</b>			
	<b>Venituri din resurse extraordinare.</b>			
	<b>§. 1</b>			
44	Partea din excedentul exercițiului 1921—1922 consemnați sub recipisa Administrației Financiare Dâmbovița 19.414/923. (excedentul a fost de lei 376.307,95, din care lei 350.000, s'a trecut în bugetul exercițiului 1922—1923, la fondul deschidere de credite și s'a aprobat prin Înaltul Decret Regal No. 369/1923).	26.307,95	26.307,95	
	<b>§. 2</b>			
45	Din vânzarea de bunuri ale comunei. . . . .	10.000	10.000	36.307,95



PARTEA

**CHELTUELILOR**

---

No. articolului	NATURA CHELTUELILOR	CREDITE ACORDATE		
		ANUL 1923		
		Pe articole	Pe paragraf	Pe capitole
<b>PARTEA I.</b>				
<b>BUGETUL ORDINAR</b>				
Secțiunea I.				
<b>CHELTUELI ADMINISTRATIVE</b>				
<b>CAP. I</b>				
<i>Datoriile Comunei</i>				
§ 1.				
1	Anuitatea împrumutului 5% procente pe an capital nominal lei 329.700, contractat în anul 1901 la Creditul Județean și Comunal . . . . .	21.118	—	
2	Idem 4½% capital nominal lei 400.000 contractat în anul 1909 la Creditului Județean și comunal . . . . .	24.051	—	
3	Idem 4½% capital nominal lei 520.000 . . . . .	31.266	30	
4	Idem 4½% capital nominal lei 80.000 . . . . .	4.810	20	
5	Idem 4½% capital nominal lei 530.000. . . . .	31.867	60	113.113 10
§ 2				
6	Rest de plată din anulați a împrumuturilor neachitate la scadența Creditul Județean și Comunal. . . . .	150.751	10	
7	Plata împrumutului acordat de Stat pentru plata acumularei tratului la funcționarul comunei . . . . .	5.400	—	156.151 10
§ 3.				
8	Ratele pentru costul instalațiunei iluminatului orașului cu electricitate executate de societatea Brown-Boveri . . . . .	36.738	—	
9	Ratele pentru lucrările mării Uzinel electrice pri adăogirea unui alt motor . . . . .	18.328	30	55.066 30
<b>CAP. II.</b>				
<i>Sume rămase de plată</i>				
10	Diferite datorii rămase de plată, specificate în tabloul No. 1 anexat la buget . . . . .	838.221	15	838.221 15
<b>CAP. III.</b>				
<b>ADMINISTRAȚIA COMUNALĂ.</b>				
§ 1				
<i>Administrația Centrală</i>				
<b>P e r s o n a l</b>				
11	Onorariul Primarului a lei 1.500 lunar . . . . .	13.500	—	
12	Idem Ajutorului de Primar a lei 750 lunar . . . . .	6.750	—	
13	Retribuțiunea personalului Administrativ după statul No. 1 . . . . .	50.850	—	
14	Diurna Consilierului comunal delegat cu actele stărei civile. . . . .	10.800	—	
15	Cheltuieli de reprezentare primarului . . . . .	5.400	—	
16	Spese de transport și deplasare membrilor consiliului și funcționarilor delegați în diferite misiuni, etc. . . . .	6.000	—	
17	Onorariul avocatului comunei a lei 320 lunar . . . . .	2.880	—	96.180
§ 2				
<b>M a t e r i a l</b>				
18	Spese de cancelarie administrației centrale a lei 350 lunar . . . . .	3.150	—	
19	Cumpărare de lemne, tăiatul lor și al acelor ce se va tăia din pădurea comunei și plata transportului . . . . .	13.000	—	
20	Întreținerea și repararea localurilor, asigurarea și plata impozitelor pentru proprietățile comunei etc. . . . .	40.000	—	
21	Mobilier și diferite obiecte pentru localul primăriei și repararea celui existent. . . . .	3.000	—	
22	Costul registrelor și imprimatelor. . . . .	50.000	—	
23	Costul registrelor și imprimatelor de stare civilă, cumpărare de cărți, legi, etc. . . . .	2.000	—	
24	Procurare de material pentru mașinile de scris, reparații și material pentru serviciul încasării taxelor din obor, și abatoriu. . . . .	3.000	—	
De reportat. . . . .		114.150	—	96.180

No. articolului	NATURA CHELTUELILOR	CREDITE ACORDATE		
		ANUL 1923		
		Pe articole	Pe paragraf	Pe capitole
	Report . . . . .	114.150	96.180	
25	Cheltueli pentru telegrame, porturi poștale și ambalaj. . . . .	1 000		
28	Abonamente la fol oficiale și publicațiuni în Monitorul Oficial și presă . . . . .	1 500		
27	Pentru întreținerea telefoanelor și sonerilor, convorbiri telefonice	9 000		
28	Furnituri Curtel cu jurați . . . . .	150		
29	Cheltueli de judecată, timbre și transporturi și plata de avocați angajați în diferite procese . . . . .	2.000		
30	Curățitul latrinelor și măturatul coșurilor . . . . .	5.000		
31	Plata ceasornicarului însărcinat cu îngrijirea și repararea ceasornicelor dela primărie. . . . .	450	133 250	
	§. 3. <i>Politia</i> <i>Personal</i>			
32	Contribuțiune la Stat pentru poliția administrativă . . . . .	80 000		
33	Diferența lelei directorului și comisarului dela clasa III la I-a	2.250		
34	Plata unul permis pe C. F. R. . . . .	6 375	88.625	318.055
	CAP. IV. <i>Sanitare</i>			
35	Subvențiune direcției generale a serviciului sanitar pentru scopuri sanitare . . . . .	13.743 75		
36	Contribuțiuni de 1% din veniturile comunei pentru fondul de epizootie . . . . .	5 000		
37	Pentru transportarea persoanelor mușcale de animale turbate și a alienațiilor, etc. . . . .	2 000	20.743 75	20.743 75
	CAP. V. <i>Instrucția Publică și Culte</i> §. 1			
38	Subvențiune comitetului școlar comunal pentru plata reparațiilor localurilor de școli, procurare de mobilier și repararea celui existent, plata camerierilor, procurare de combustibil, iluminat, indemnizație de chirii etc. . . . .	60.000		
39	Subvențiune celorlalte școli în afară de cete primare . . . . .	5 000	65.000	
	§. 2 <i>Culte</i> <i>Personal și Material</i>			
40	Subvențiune pentru plata personalului Clerical și întreținerea bisericilor . . . . .	89.970		
41	Retribuțiunea a 3 îngrijitori la cimitire, cei dela cimitirul central 80 lei lunar, iar ceil'alți 2 a 50 lei lunar fiecare.	1 620		
42	Pentru construcțiuni și îmbunătățiri la cimitire . . . . .	15.000		
43	Subvențiune societății Corale Reuniunea Muzicală Târgoviște.	3.500	110 090	175.090
	CAP. VI <i>Serviciul de Incendiu</i>			
44	Fond pentru înființarea serviciului de pompieri . . . . .	75 000	75 000	75.000
	CAP. VII. <i>Serviciul de constatarea și perceperea și Casieriei Comunale</i> <i>Personal</i> §. 1.			
45	Retribuțiunea personalului serviciului de constatare și percepere și al Casieriei comunale după statul No. 2. . . . .	40.950		
46	Diurna delegaților ce iau parte în comisia de prefaceri. . . . .	500	41.450	
	§. 2. <i>Material</i>			
47	Spese de cancelarie și marunte Casieriei Comunale a lei 300 trimestrial . . . . .	900	900	42.350

No. articolului	NATURA CHELTUELILOR	CREDITE ACORDATE		
		ANUL 1923		
		Pe articole	Pe paragraf	Pe capitole
	<b>CAP. VIII</b> <i>Cheltuieli de exploatare</i> <b>Personal</b>			
	§. 1.			
48	Retribuțiunea inspectorului proprietăților și Interdent al comunei a lei 300 lunar . . . . .	2.700		
49	Plata unui confinist și a 3 guarzi forestieri, pentru paza moșilor și pădurilor comunei a lei 30 lunar fiecare . . . . .	1.080		
50	Retribuțiunea îngrijitorului la abator a lei 100 lunar . . . . .	900		
51	Pentru faceri de îmbunătățiri la abator . . . . .	100.000	104.680	
	<b>M a t e r i a l</b>			
	§. 2.			
52	Despăgubiri pentru cărnurile confiscate, conform art. 37 din legea poliției sanitare veterinare . . . . .	1.116	1.116	105.796
	<b>Secțiunea II.</b> <i>Lucrări tehnice</i>			
	<b>CAP. IX</b> <b>Personal</b>			
	§. 1.			
53	Retribuțiunea personalului serviciului tehnic comunal după statul No. 3 . . . . .	29.925	29.925	
	<b>M a t e r i a l</b>			
	§. 2			
34	Spese de cancelarie și mărunte a lei 200 trimestrial . . . . .	600		
55	Pentru procurare de instrumente și repararea lor . . . . .	1.000	1.000	31.525
	<b>CAP. X.</b> <i>Întreținerea străzilor și salubrității</i>			
	<b>Personal</b>			
	§. 1			
56	Retribuțiunea Inspectorului pieței și salubrității orașului a lei 400 lunar . . . . .	3.600		
57	Fond pentru plata măturătorilor ce se va angaja la curățitul străzilor, îngrijitori la vite și conducători la căruțe . . . . .	110.000	113.600	
	<b>M a t e r i a l</b>			
	§. 2			
58	Cumpărare de cal, boi, căruțe, turbine, repararea lor și unelte pentru întreținerea curățeniei orașului, potcovitul cailor și boilor, cumpărare de furage pentru întreținerea boilor și callor etc. . . . .	85.000	85.000	198.600
	<b>CAP. XI</b> <i>Iluminatul Orașului</i>			
	<b>Personal</b>			
	§. 1.			
59	Retribuțiunea personalului iluminatului cu electricitate după statul No. 4. . . . .	77.805	77.805	
	<b>M a t e r i a l</b>			
	§. 2.			
60	Material și diverse pentru uzina electrică, procurare de contori, ulei și motorină, reparatiunea motoarelor, etc. . . . .	360.000		
61	Taxa statului pe consumațiunea curentului electric, conform Decretului lege . . . . .	67.500	427.500	505.305
	<b>CAP. XII</b> <i>Serviciul grădinelor</i>			
	<b>Personal</b>			
	§. 1.			
62	Pentru întreținerea grădinelor publice. . . . .	20.000		
63	Fond pentru plata muzicii sau orchestrei ce va cânta în grădina primăriei . . . . .	10.000	30.000	30.000

No. articolului	NATURA CHELTUELILOR	CREDITE ACORDATE		
		ANUL 1923		
		Pe articole	Pe paragrafe	Pe capitole
	<b>CAP. XIII.</b>			
	<i>Serviciul Hidraulic</i>			
	<b>Personal</b>			
	§. 1			
64	Retribuțiunea personalului după statul No. 5 . . . . .	12.375	—	—
65	Plata lucrătorilor permanenți ce se va angaja pentru întreținerea conductei de apă. . . . .	5.400	17.775	—
	<b>Material</b>			
	§. 2.			
66	Pentru lucrările de întreținerea instalației alimentare orașului cu apă, înființări de noi conducte, faceri de bransamente etc. . . . .	80.000	80.000	97.775
	<b>CAP. XIV.</b>			
	<i>Biurul Populației</i>			
67	Retribuțiune a 2 copiiți ci. II a 200 lei fiecare lunar . . .	3.600	—	—
68	Cheltuell de cancelarie . . . . .	150	3.750	3.750
	<b>CAP. XV.</b>			
	<i>Cheltueli diverse</i>			
69	Contribuțiunea pentru funcționarea oficiului public de plasare.	19.716	—	—
70	Restituiri de sume rau încasate. . . . .	2.000	—	—
71	Cheltuell pentru serbări naționale, solemnități, decoruri, etc.	5.000	—	—
72	Subvențiune de 1% serviciului pensiilor . . . . .	30.000	—	—
73	Cheltueli în contul proprietarilor recalcitranti . . . . .	8.000	—	—
74	Indemnizație de chirie funcționarilor comunei . . . . .	29.000	—	—
75	Indemnizația de scumpirea traiului funcționarilor comunei .	151.000	—	—
76	Prima de scumpete și ajutor de familie funcționarilor comunei	263.734	65	—
77	Subvențiune Ministerului de Interne pentru plata cheltuelilor ocazionale cu înființarea oficiului destinat pentru inspectarea contabilității județelor și comunelor. . . . .	6.000	—	—
78	Procurare de instrumente de cântărit și măsurat și repararea celor existente . . . . .	2.000	—	—
79	Fond global pentru plata diferenței cuvenite funcționarilor comunali față de normele bugetare ale anului trecut. .	55.440	571.890	65 571.890 65
	<b>A S I S T E N Ț A</b>			
	<b>CAP. XV</b>			
	§. 1.			
80	Rentă de invaliditate acordată invalidului Vasile Pughin a lei 20 lunar, conform hotărârei No. 332/1920 a comisiunii de asigurare a casei meseriașilor și câte 10 lei lunar spor de scumpete adresa casei centrale No. 55461/922.	270	—	—
81	Ajutor comitetului incendiațiilor și inundațiilor din țară. . .	1.500	—	—
82	Ajutor la săraci . . . . .	5.000	—	—
83	Ajutor pentru înmormântarea săracilor . . . . .	5.000	—	—
84	Întreținerea copiilor găsiți . . . . .	6.000	—	—
85	Ajutor pentru ocrotirea orfanilor de războiu . . . . .	3.000	—	—
86	Ajutor pentru invalizii de războiu . . . . .	5.000	—	—
87	Ajutor societății Principele Mircea, filiala Târgoviște . . .	5.000	30.770	—
	<i>Legaturi Testamentare</i>			
	§. 2			
88	Rentă viageră d-soarei Ellsabetta I. Constantinescu conform legatului lăsat comunei de defunctul Stematete Stoianovici a lei 100 lunar . . . . .	900	—	—
89	Ajutor la maritagiul fetelor sărace din oraș conform testamentului defunctul Nicolae Tăulescu din venitul a lei 20.000 în efecte consemnate la depuneri . . . . .	3.700	4.600	35.370
	<b>CAP. XVII.</b>			
	<i>Diferite lucrări</i>			
90	Fond pentru diferite construcțiuni, lucrări de pavage, reparațiunile și alte lucrări de edilitate etc. . . . .	200.000	200.000	200.000
	<b>CAP. XVIII</b>			
91	Fond pentru deschidere de credite extra-ordnare și suplimentare	138.709,80	138.709,80	138.709,90

PARTEA I  
BUGETUL ORDINAR

No. capitoulul	NATURA VENITURILOR	Evaluatiuni bugetare		No. capitoulul	NATURA CHELTUELILOR	Credite acordate	
		Lei	Bani			Lei	Bani
	<b>SECȚIUNEA I.</b>				<b>SECȚIUNEA I.</b>		
I	Impozite directe . . . . .	205 400	—	I	Datoria comunei . . . . .	324.330	50
II	Impozite indirecte . . . . .	318.654	—	II	Sume rămase de plată . . . . .	138.221	15
III	Taxe comunale . . . . .	2.261.200	—	III	Administrația comunală . . . . .	318 055	—
	<b>SECȚIUNEA II.</b>			IV	Sanitare . . . . .	20.743	75
IV	Arenzi și chirii . . . . .	650 900	—	V	Instrucția publică și culte . . . . .	175.090	—
V	Subvențiuni . . . . .	80 350	—	VI	Serviciu de incendiu . . . . .	75.000	—
VI	Rămășițe și alte venituri . . . . .	116.000	—	VII	Serviciul de constatare . . . . .	42.350	—
VII	Legate testamentare . . . . .	3.700	—	VIII	Cheltueli de exploatare . . . . .	105.796	—
VIII	Venituri din resurse extraordinare.	36 307	95		<b>SECȚIUNEA II.</b>		
				IX	Lucrări tehnice. . . . .	31.525	—
				X	Întreținerea stradelor și salubrității. . . . .	198 600	—
				XI	Iluminatul orașului . . . . .	505.305	—
				XII	Serviciul grădinelor . . . . .	30.000	—
				XIII	Serviciul hidraulic. . . . .	97.775	—
				XIV	Biurul populației. . . . .	3 750	—
				XV	Cheltueli diverse . . . . .	371.890	65
				XVI	Asistența . . . . .	35.370	—
				XVII	Diferite lucrări. . . . .	200.000	—
				XVIII	Fond pentru deschidere de credite extraordinare și suplimentare. . . . .	138 709	90
	Lei. . .	3.712.511	95		Lei. . .	3.712.511	95

Venituri . . . . . Lei 3.712.511 95  
Cheltueli . . . . . » 3.712.511 95

PRIMĂRIA COMUNEI TÂRGOVIȘTE

Acest buget s'a votat de Comisia Interimară în ședința sa dela 24 Martie 1923, și s'a aprobat prin

Decret Reaal No. 1717 din 17 Aprilie 1923.

Președinte, MIHAIL CÂMPEANU.

Contabil, SP. C. COLAN

### Statul No. 1 de personalul Serviciului Administrativ

No. curent	FUNCTIUNEA	Anul 1923			Anul 1923			Observații
		Fiecare pe lună leață	Fiecare pe lună diurnă	Total pe 9 luni	Fiecare pe lună leață	Fiecare pe lună diurnă	Total pe an	
1	Secretar . . . . .	1100		9900	1100		13800	
1	Contabil . . . . .	900		8100	900		10800	
1	Ajutor contabil . . . . .	450		4050	450		5400	
1	Registrator . . . . .	500		4500	500		6000	
1	Șef de birou stărei civile	350		3150	350		4200	
1	Dactillografă . . . . .	300		2700	300		3600	
1	Impiegat . . . . .	300		2700	300		3600	
4	Copiști . . . . .	275		9900	275		13200	
1	Camerieri . . . . .	250		2250	250		3000	
2	Ușeri . . . . .	200		3600	200		4800	
				50850			67800	

### Statul No. 2 de personalul Casieriei Comunale

1	Casier . . . . .	900		8100	900		10800	
1	Contabil . . . . .	625		5625	700		8400	
1	Perceptor . . . . .	400		3600	400		4800	
1	Copist . . . . .	275		2475	275		3300	
1	Șef Incasator . . . . .	350		3150	350		4200	
3	Incasatori plus unul . . . . .	300		8100	300		7200	
4	Agenti . . . . .	275		9900	275		13200	
				40950			51800	

### Statul No. 3 de personalul Serviciului Tehnic

1	Șef al serviciului tehnic	1850		16650	1850		22200	
1	Ajutor . . . . .	450		4050	450		5400	
1	Desenator . . . . .	450		4050	450		5400	
1	Secretar . . . . .	300		2700	300		3600	
1	Supraveghetor . . . . .	275		2475	275		3300	
				29925			39900	

### Statul No. 4 de personalul Serviciului Iluminatului

1	Șef al uzinei . . . . .	1200		10800	1200		14400	
1	Copist . . . . .	275		2475	275		3300	
1	Șef mecanic angajat cu contract fără plată de accesorii		3545	31905		1850	22200	
1	Mecanic . . . . .		800	7200		800	9600	
1	Electrician la rețea . . . . .		900	8100		900	10800	
1	Electrician la tablou . . . . .		650	5850		650	7800	
3	Ungători . . . . .		300	8100		300	10800	
1	Curățator de mașini . . . . .		200	1800		200	2400	
1	Om de serviciu . . . . .		175	1575		175	2100	
				77805			83400	

### Statul No. 5 de personalul Serviciului Hidraulic

1	Agent verificator . . . . .	400		3600	400		4800	
2	Mecanici . . . . .		350	6300		350	8400	
1	Paznic la Râteiu . . . . .		175	1575		175	2100	
1	Paznic la Șotânga . . . . .		100	900		100	1200	
				12375			16500	

# Tablou No. 1

diferite datorii ale comunei rămase de plată care nu s'a putut acționa din lipsă de fonduri și care s'a prevăzut în bugetul de cheltuieli pe exercițiul 1923—1924.

No. curent	NATURA CHELTUIELILOR	SUMA DATORATA	
		Lei	Bani
1	Rest de plată Societății Oib pentru reparația de motoare dela uzina electrică . . . . .	132495	55
2	Costul a diferite materiale cumpărate dela d-l G. Listuzi pentru uzina electrică . . . . .	3165	—
3	Costul a 2000 kgr. ulei cumpărat dela d-l O. Listuzi . . . . .	21881	—
4	Costul a 990 kgr. benzina, 250 kgr. petrol și 22.540 motorină cumpărată dela d-l Isak Haiman . . . . .	39165	—
5	Idem 19.120 kgr. motorină, 100 kgr. benzina și 50 kgr. petrol . . . . .	31154	50
6	Idem 8280 kgr. motorina, etc., procurate de d-l St. D. Sacheiaride Ingin. comnel . . . . .	20426	75
7	Idem, a 5000 kgr. motorină idem. idem . . . . .	10000	—
8	Idem, a 4.600 kgr. motorină idem. idem. . . . .	9441	25
9	Idem, idem a 890 kgr. ulei idem, idem. . . . .	8900	—
10	Idem, 396 kgr. ulei idem. idem . . . . .	3960	—
11	Rest de plata d-lui Shemiti pentru reparația dinamului, motorului No. 1 și motorului pompei de apă dela uzină . . . . .	10000	—
12	Sumă rămasă de plată din subvenția 1% Casei pensiilor pe 1922—1923. . . . .	4397	05
13	Idem, din subvenția pentru cler. . . . .	53538	70
14	Pentru asigurarea imobilelor comunei la direcția Casei Speciale din Ministerul de Interne . . . . .	3672	35
15	Idem Casei Pădurilor pentru lemnele date Primăriei din pădurea Adâncă—Săcueni și diferența de preț pentru cele din pădurea Cobia—Misia. . . . .	13759	—
16	Idem, d-lui I. Ivegheș pentru întreținerea conductei de apă . . . . .	1158	—
17	Idem, d-lui G. V. Bassi pentru reparația localului Primăriei. . . . .	800	—
18	Plata lucrătorilor întrebunțați la reparația conductei de apă la munte . . . . .	7000	—
19	Sumă de plată Societății Leubersdorfer pentru materialele și pjezele necesare pentru motoarele Uzinei electrice . . . . .	463247	—
<b>Total . . .</b>		<b>838221</b>	<b>15</b>

Președinte, **MIHAIL CÂMPEANU.**

Contabil, **SP. C. COLAN**



# TABLOU

De indemnizațiile de chirie, scumpetea traiului și prima de scumpete a traiului de 1 1/2 personalului Primăriei pe 9 luni dela 1 Aprilie — 30 Decembrie 1923.

No. persoanelor	FUNCTIUNEA	Retribuțiunea	Indemnizații chirie		Scumpetea traiului		Prima de scumpete de 1 1/2			Total general
			Lunar	Total 9 luni	Lunar	Total pe 9 luni	1 1/2 Scumpete	No. cop	Total pe 9 luni	
1	D-nul Primar . . . . .	1500	225	2025	300	2700	450		4050	8775
1	» Ajutor. . . . .	750	112 50	1012 50	300	2700	450		4050	7762 50
1	Secretar . . . . .	1100	110	990	300	2700	450		4050	7740
1	Contabil . . . . .	900	135	1215	300	2700	450		4050	7965
1	Ajutor contabil . . . . .	450	90	810	300	2700	600	2	5400	8910
1	Registrator . . . . .	500	100	900	300	2700	600	2	5400	9000
1	Șef de birou stărei civile	350	52 50	472 50	300	2700	450		4050	7222 50
4	Copiști. . . . .	275	110	990	1200	10800	1800		16200	27980
1	Dactilografă . . . . .	300	30	270	300	2700	450		4050	7020
1	Împiegat . . . . .	300	30	270	300	2700	450		4050	7020
1	Camerieri . . . . .	250	50	450	300	2700	600	2	5400	8550
1	Ușieri . . . . .	200	40	360	270	2430	655	3	5895	8685
1	. . . . .	200	30	270	270	2430	405		3645	6345
	<b>Total . . . . .</b>		<b>1115</b>	<b>10035</b>		<b>42660</b>			<b>70290</b>	<b>122985</b>
1	Avocat. . . . .	820	48	432	300	2700	450		4050	7182
1	Inspector al pietelor . . . . .	400	60	540	300	2700	450		4050	7290
1	» proprietăților	300	45	405	300	2700	450		4050	7155
	<b>Total . . . . .</b>			<b>1377</b>		<b>8100</b>			<b>12150</b>	<b>21627</b>
1	Îngrijitor cimt. central . . . . .	80			134 40	1209 60	451 60		4064 40	5274
1	» » Suseni . . . . .	50			90 35	813 15	135 50		1219 50	2032 65
1	» » Simuleasa	50			90 35	813 15	135 50		1219 50	2032 65
	<b>Total . . . . .</b>				<b>315 10</b>	<b>2835 90</b>	<b>722 60</b>		<b>5503 40</b>	<b>9339 30</b>
4	Pacurari . . . . .	120			216 80	1951 20	325 20		2926 80	4878
1	Îngrijitor la abator . . . . .	100			165	1485	247 50		2227 50	3712 50
	<b>Total . . . . .</b>				<b>381 80</b>	<b>3436 20</b>	<b>672 70</b>		<b>5154 30</b>	<b>8590 50</b>

## Statul personalului Casieriei Comunale

1	Casier . . . . .	900	180	1620	300	2700	700		6300	10620
1	Contabil . . . . .	625	62 50	562 50	300	2700	450		4050	7312 50
1	Perceptor . . . . .	400	80	720	300	2700	550		4950	8370
1	Copist . . . . .	275	27 50	247 50	300	2700	450		4050	6997 50
1	Șef încasator . . . . .	350	35	315	300	2700	450		4050	7065
3	Încasatori plus unul . . . . .	300	165	1485	900	8100	1700		16300	24885
4	Agenți . . . . .	275	220	1980	1200	10800	2200		19800	32380
	<b>Total . . . . .</b>			<b>6930</b>		<b>32400</b>			<b>66800</b>	<b>97830</b>

## Statul personalului Serviciului Tehnic

1	Șef al serviciului tehnic	1850	370	3330	300	2700	600	2	5400	11430
1	Ajutor . . . . .	450	45	405	300	2700	450		4050	7155
1	Desenator . . . . .	450	90	810	300	2700	450		4050	7550
1	Secretar . . . . .	300	60	540	300	2700	600	2	5400	8640
1	Supraveghetor . . . . .	275	55	495	300	2700	600	2	5400	8595
	<b>Total . . . . .</b>			<b>5580</b>		<b>18800</b>			<b>24800</b>	<b>43380</b>

## Statul personalului Serviciului Luminatului oraşului cu Electricitate

No. persoanelor	FUNCTIUNEA	Retribuţiunea	Indemnizaţii chirie		Scumpetea traiului		Prima de scumpete de 1 1/2			Total general
			Lunar	Total 9 luni	Lunar	Total pe 9 luni	1 1/2 Scumpete	No. cop	Total pe 9 luni	
1	Şef al uzinei. . . . .	1200			300	2700	600	2	5400	8100
1	Copist . . . . .	375	55	495	300	2700	600	2	5400	8595
1	Şef mecanic angajat cu contract fără plată de accesorii	3545								
1	Mechanic . . . . .	800			300	2700	600	2	5400	8100
1	Electrician la reţea. . . . .	900			300	2700	600	2	5400	8100
1	Electrician la tablou . . . . .	650			300	2700	600	2	5400	8100
3	Ungători . . . . .	300			900	8100	1800	6	16200	24300
1	Curăţător de maşini . . . . .	200			270	2430	555	2	4995	7425
1	Om de serviciu . . . . .	175			251	2259	376 50	2	3488 50	5747 50
	Total . . . . .			495		20289			51683 50	78467 50

## Statul personalului Serviciului Hidraulic

1	Agent verificator . . . . .	400	60	540	300	2700	450		4050	7290
2	Mecanici . . . . .	350			600	5400	1200	2	10800	16200
1	Paznic la Răteiu . . . . .	175			251	2259	376 50		3488 50	5747 50
1	Paznic la Şotânga. . . . .	100			165	1485	247 50		2227 50	3712 50
	Total . . . . .			540		11844			20566	32950
2	Copişti Biroul Populaţiei	200	40	360	540	4860	810		7290	12510

Indemnizaţie chirie . . . . . Total Lei 25.217 —  
 Scumpetea traiului . . . . . „ „ 145.925 —  
 Prima de scumpete şi ajutor de familie . . . . . „ „ 256.437 20

## ANEXA No. 1

### IMPRUMUTURILE CONTRACTATE

BUGETUL	No curent	Data contrac- tării îm- prumut.	La cine s'a contractat și cu ce dobândă	Capital nominal	Capital real încasat	Anuitatea anuală ce se plătește	Scopul pentru care s'a întrebuițat împrumutul	Data și nr. actelor îm- prumutului
Bugetul administrației generale	1	23 Mai 1901	La Creditul Județean și Comunal	329 700	261.120 —	19.139 80	Îmbunătățiri	1941
"	2	8 Mai 1909		400 000	362.715 80	21.651 —	Alimentarea orașului cu apă	1949
"	3	10 Sep. 1909		520 000	473 251 15	28.146 30	"	1949
"	4	3 Mai 1910		80.000	74 335 35	4 330 20	"	1950
"	5	31 Mai 1914		530.000	— —	28 687 60	Canalizare	1954



## ANEXA No. 2

### DONAȚIUNILE PRIMITE

Numele Donatorului	Data când s'a făcut donația	În ce constă și mă- rimea ei	No. recipisei sub care s'a con- semnat capitalul	În contul căru- buget s'a consemnat
Nicolae Tatulescu	23 Iulie 1919	În obligațiuni ale Creditului Județean și comunal în va- loare nominală de lei 20.000,	61815/919 a Casei de De- puneri.	